

FESTIWAL PULS LITERATURY ŁÓDŹ 2009

Konkurs translatorski z niemieckojęzycznych literatur: austriackiej i szwajcarskiej

Edycja II

REGULAMIN

1. Organizatorem konkursu jest **Oddział Łódzki Stowarzyszenia Pisarzy Polskich** przy współpracy z **austriackim forum kultury** w Warszawie oraz **Szwajcarską Fundacją dla Kultury Pro Helvetia** w Warszawie.
2. Przedmiotem konkursu są **przekłady** artystyczne na język polski niemieckojęzycznych tekstów prozatorskich **autorów austriackich i szwajcarskich**.
3. Konkurs adresowany jest do młodych adeptów sztuki translatorskiej, którzy nie posiadają w dorobku publikacji książkowej.
4. Prace w trzech jednobrzmiących egzemplarzach należy nadsyłać do **15 listopada 2009 r.** na adres: Stowarzyszenie Pisarzy Polskich Oddział w Łodzi, ul. Wschodnia 49, 90-267 Łódź, z dopiskiem na kopercie „konkurs translatorski”.
5. Prace trzeba opatrzyć godłem, do zestawu zaś dołączyć oddzielną, zaklejoną kopertę, opatrzoną tym samym godłem i zawierającą dane autora (imię, nazwisko, adres, mail, telefon).
6. Materiały konkursowe powinny być wydrukami komputerowymi sformatowanymi następująco: czcionka Arial, 14 p., odstęp 1,5 interlinii, tekst wyjustowany, względnie szeroki margines z prawej strony (umożliwiający robienia notatek przez członków jury).
7. Zestaw konkursowy zawierać powinien:
 - a. **samodzielne przekłady dwu krótkich tekstów** (jeden autora austriackiego, drugi szwajcarskiego), wybranych spośród czterech propozycji opisanych w [załączniku do niniejszego regulaminu](#) i opublikowanych na stronie www.spplodz.pl;
 - b. **zwięzłą (maksymalnie 1800 znaków pisarskich ze spacjami) wypowiedź**, zawierającą charakterystykę problemów, jakie nastęrczały tłumaczone teksty.
8. Laureaci konkursu prócz nagród finansowych i rzeczowych otrzymają zaproszenie do udziału w bezpłatnych dwudniowych warsztatach translatorskich, które w ramach łódzkiego Festiwalu Puls Literatury (11-12 grudnia 2009) poprowadzi przewodnicząca jury konkursu, wybitna tłumaczka Sława Lisiecka.
9. Prac nadesłanych nie zwraca się.
10. Wykładnia niniejszego regulaminu należy do organizatorów. Wszelkie pytanie kierować należy na adres: spplodz@go2.pl.